

## 「日本食品衛生学会」の英語名称および学会誌「食品衛生学雑誌」の英語名称の変更 についてのお知らせ

(社)日本食品衛生学会は2010年に学会創立50周年を迎えます。これを記念して、学会では食品衛生学雑誌の掲載論文をインターネットで全文公開する事業を進めております。食品衛生学雑誌掲載論文を2008年からJ-STAGEで公開するにあたり、学会英語名称と学会誌英語名称を暫定的に現在の名称に変更するとともに、新たな英語名称を検討してまいりました。

2009年2月に開催された理事会および5月に開催された平成21年度通常総会において、(社)日本食品衛生学会の英語名称および学会誌「食品衛生学雑誌」の英語名称の変更が承認されました。

つきましては、2010年1月1日より新名称に変更しますので、お知らせいたします。

### 現在の英語名称

学会： The Food Hygienic Society of Japan  
学会誌： Journal of the Food Hygienic Society of Japan  
(Shokuhin Eiseigaku Zasshi)  
学会誌英名略称： J. Food Hyg. Soc. Jpn.

### 新しい英語名称

学会： Japanese Society for Food Hygiene and Safety  
学会誌： Food Hygiene and Safety Science (Shokuhin Eiseigaku Zasshi)  
学会誌英名略称： Food Hyg. Saf. Sci.

なお、学会日本語名称の「日本食品衛生学会」、学会誌日本語名称の「食品衛生学雑誌」には変更ありません。

皆様におかれましては、今後とも本学会発展のためにご協力を賜りますようお願い申し上げます。

(社)日本食品衛生学会  
会長 米谷民雄  
編集委員長 堀江正一

## CHANGE OF ENGLISH NAMES OF SOCIETY AND JOURNAL

Change of English names of the society and the journal was adopted at the general meeting held in May, 2009. The current English names of the society and the journal will be changed to the new names at January 1, 2010.

The current Japanese names of the society and the journal will have no change.

### CURRENT ENGLISH NAMES

The society: The Food Hygienic Society of Japan

The journal: Journal of the Food Hygienic Society of Japan  
(Shokuhin Eiseigaku Zasshi)

Abbreviation of the journal name: J. Food Hyg. Soc. Jpn.

### NEW ENGLISH NAMES

The society: Japanese Society for Food Hygiene and Safety

The journal: Food Hygiene and Safety Science (Shokuhin Eiseigaku Zasshi)

Abbreviation of the journal name: Food Hyg. Saf. Sci.

Your continued support to the society will be greatly appreciated.

The Food Hygienic Society of Japan

Tamio Maitani (President)

Masakazu Horie (Editor-in-Chief)